

R. GOSCINNY **Asterix** A. UDERZO

Het gouden snoeimes

Tekst van
René GOSCINNY

Tekeningen van
Albert UDERZO



UITGAVE
HACHETTE

UDERZO

GOSCINNY EN UDERZO
PRESENTEREN
EEN AVONTUUR VAN ASTERIX

HET GOUDEN SNOEIMES

Tekst van René GOSCINNY

Tekeningen van Albert UDERZO



UITGAVE

 HACHETTE

HACHETTE LIVRE - 43, quai de Grenelle, 75905 Paris Cedex 15



DE AVONTUREN VAN ASTERIX DE GALLIËR

1	ASTERIX DE GALLIËR	12	ASTERIX EN DE OLYMPISCHE SPELEN	22	DE GROTE OVERSTEEK
2	HET GOUDEN SNOEIMES	13	ASTERIX EN DE KOPEREN KETEL	23	OBELIX & CO.
3	ASTERIX EN DE GOTHEN	14	ASTERIX IN HISPANIA	24	ASTERIX EN DE BELGEN
4	ASTERIX EN DE GLADIATOREN	15	DE INTRIGANT	25	DE BROEDERTWIST
5	ASTERIX EN DE RONDE VAN GALLIA	16	ASTERIX EN DE HELVETIËRS	26	DE ODYSSEE VAN ASTERIX
6	ASTERIX EN CLEOPATRA	17	DE ROMEINSE LUSTHOF	27	DE ZOON VAN ASTERIX
7	DE KAMPIOEN	18	DE LAUWERKRANS VAN CAESAR	28	ASTERIX IN INDUS-LAND
8	ASTERIX EN DE BRITTEN	19	DE ZIENER	29	DE ROOS EN HET ZWAARD
9	ASTERIX EN DE NOORMANNEN	20	ASTERIX OP CORSICA	30	DE BEPROEVING VAN OBELIX
10	ASTERIX EN HET 1STE LEGIOEN	21	HET GESCHENK VAN CAESAR	31	ASTERIX EN LATRAVIATA
11	HET IJZEREN SCHILD				

VERSCHENEN BUTTEN DE REEKS

HOE DE KLEINE OBELIX IN DE KETEL VAN DE DRUÏDE VIEL
HET PRETPAKKET

FAWC
For Anyone Who Cares

Kijk ook de officiële website <http://nl.asterix.com>

Vertaling: Frits van der Heide

Lettering: Studio Meini

Coördinatie: Studio "Et Cetera"

© 1982 GOSCINNY-UDERZO

Frans titel: LA SERPE D'OR

Voor deze uitgave en de Nederlandse vertaling:

© 2002 HACHETTE

ISBN 2-01-210129-1

Printed in France by Clerc s.a.

Loi n° 49556 du 16 juillet 1949 sur les publications destinées à la jeunesse.

FAWC



HET GALLISCHE DORP

GROOTMOCVM

LAVDANVM

AQVARIVM

ADRVNDVM

ARMORICA

GALLIA

(Romeins gebied)

50 v. Chr.

**HET LAND
DER KELTEN**

AQVITANIA

PROVINCIA
NARBONENSIS

LVTETIA
(Parijs)

BELGICA

ZO'N 2000 JAAR GELEDEN WAS HEEL GALLIË (ZO HEETTE FRANKRIJK TOEN) BEZET DOOR SOLDATEN VAN DE ROMEINSE VELDHEER JULIUS CAESAR. HÉÉL GALLIË? NEE, EEN KLEIN DORP BLEEF DAPPER WEERSTAND BIEDEN AAN DE OVERHEERSERS EN MAAKTE HET LEVEN VAN DE ROMEINEN IN DE OMRINGENDE LEGERPLAATSEN BEPAALD NIET GEMAKKELIJK...



ASTERIX, DE HELD VAN DIT VERHAAL. KLEIN, SLIM, VOL IDEEËN EN ALTIJD BEREID OM DE MEEST HACHELIJKE OPDRACHTEN UIT TE VOEREN. ASTERIX DANKT ZIJN BOVENMENSELIJKE KRACHT AAN DE TOVERDRANK VAN DE DRUÏDE PANORAMIX...



OBELIX, DE ONAFSCHEIDELIJKE METGEZEL VAN ASTERIX. MENHIRHOUEER VAN BEROEP EN IN ZIJN VRIJE TIJD GROOT LIEFHEBBER VAN EVERZWIJNEN. OBELIX IS ALTIJD BEREID MET ASTERIX OP AVONTUUR TE GAAN. HIJ IS STEEVAST VERGEZELD VAN IDEFIX, DE ENIGE HOND OP AARDE DIE SPONTAAN BEGINT TE JANKEN ALS ER EEN BOOM WORDT GEVELD.



PANORAMIX, DE EERBIEDWAARDIGE DRUÏDE. MET ZIJN GOUDEN SNOEIMES SNIJDT HIJ MARETAK, WAARMEE HIJ ZIJN BEFAAMDE TOVERDRANK BEREIDT DIE ONOVERWINNELIJK MAAKT. MAAR HIJ KENT NOG VELE ANDERE GEHEIME RECEPTEN...



KAKOFONIX IS DE BARD, OFTEWEL DE DORPSZANGER. DE MENINGEN OVER HEM ZIJN VERDEELD: HIJ VINDT ZICHZELF GENIAAL EN DE ANDERE DORPSBEWONERS VINDEN DAT NIET. ALS HIJ Z'N MOND HOUDT, WORDT HIJ ECHTER ZEER GEWAARDEERD.



HEROÏX, TENSLOTTE, IS HET STAMHOOFD. DEZE STATIGE, DAPPERE, LICHTGERAAKTE KRIJGER WORDT DOOR ZIJN MANNEN GERESPECTEERD EN DOOR ZIJN VIJANDEN GEVREESD. HEROÏX IS MAAR VOOR EËN DING BANG EN DAT IS DAT DE HEMEL OP Z'N HOOFD VALT. MAAR DAAROVER ZEGT HIJ ALTIJD: "DAT ZAL M'N TIJD WEL DUREN!"



OBELIX, DE MENHIRHOUWER EN -LEVERANDIER, ZINGT ONDER HET WERK...



KAKOFONIX, DE BARD, GEEFT DE KINDEREN LES...



KORTOM, IEDEREEN GENIET VAN DE WELPADISE RUST EN DE OVERVLOED...



...WANNEER OPEENS...



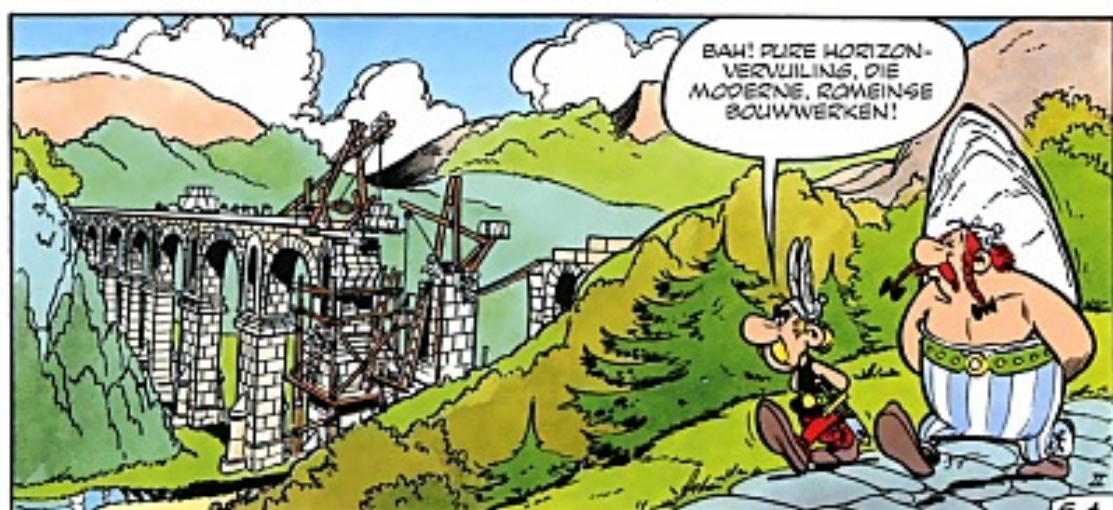








DE VOLGENDE
OCHTEND...







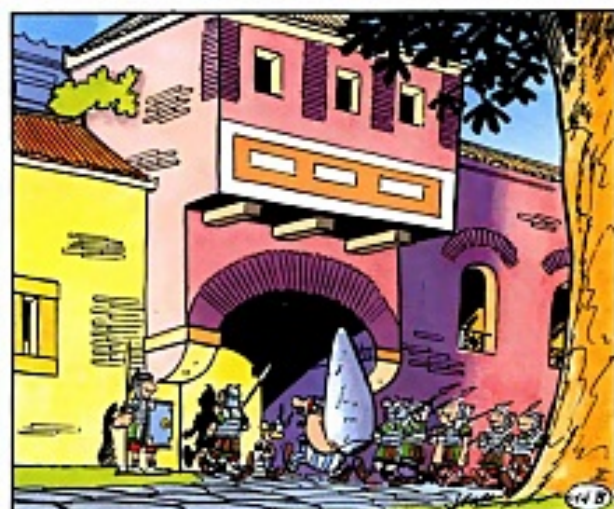


















EEN MATINEUZE, SALLISCHE
HAAR VERWELKOMT DE
DAGERAAD BOVEN LUTETIA...

KUKELEKUUU!



OPSTAAN,
OBELIX. WE GAAN
OP ONDERZOEK
UIT.

JA, WE
MOETEN AMERIX
ZOEKEN.



WE GAAN NAAR
DIE ARVERNIER.
VOLGENS MIJ WIST
HIJ ETS.



OH!

KUNT U ONS
ZEGGEN WAAR DE
ARVERNIER IS,
DIE...

AH, U BEDOELT ZEKER DE
VORIGE EIGENAAR?



DIE MAFFE GALLIER
HEEFT ME Z'N ZAAK
VERKOCHT VOOR EEN HAND-
JEVOL BRONGELD! MAAR
OOK IN MIJN ZAAK IS DE
KLANT KONING. HOOR!



IK KAN U M'N
SPECIALITEIT AANRADEN:
VIGGOEP! GEMAAKT VAN
VERGE VIG, NET UIT
MASSILIA AANGEVOERD
PER OGGENKAR!

WEET U WAAR
HIJ NAARTOE IS
GEGAANT?



HIJ IS VANOCHTEND
GROORGLASS MET Z'N
OGGENKAR NAAR
GERGOVIA VERTROKKEN!
NET ALS DE VIG!



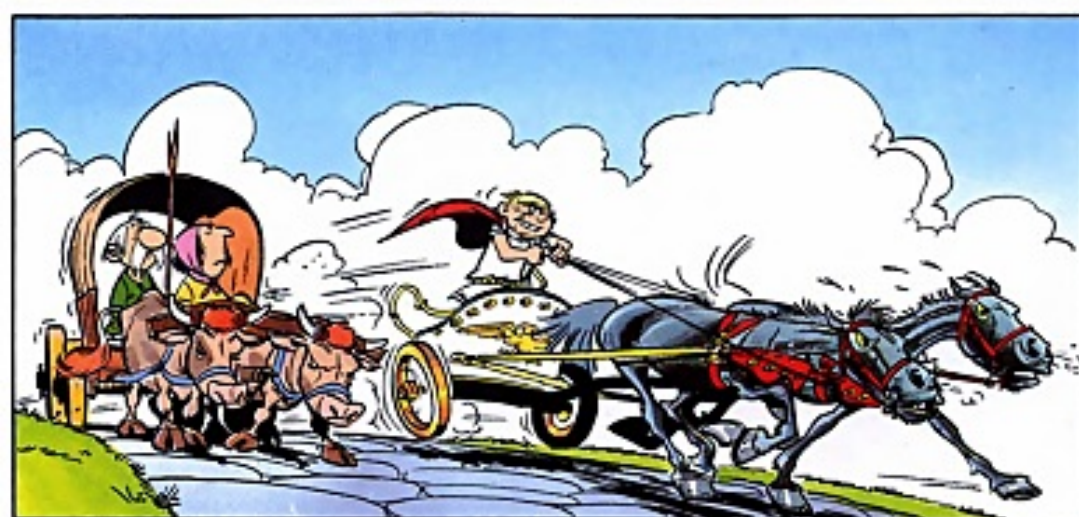
PECH! ALS U IETS BERDER
WAG GEKOMEN, WAD U 'M NOS
GETROFFEN!

BEDANKT!

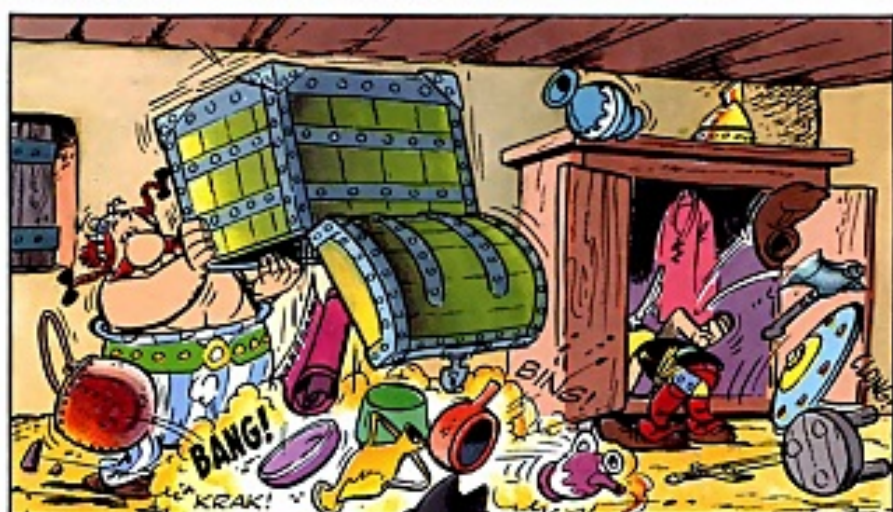


DIE LUTETIERS ZIJN
ALLEMAAL MAF, BU
BELIGAMA!





















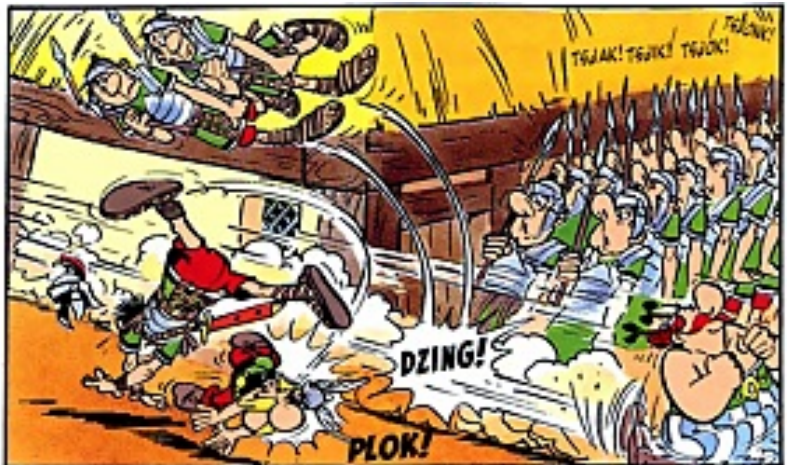




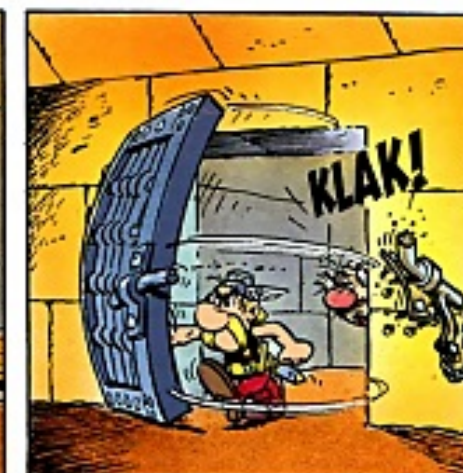
























REEDS VERSCHENEN BIJ
UITGEVERIJ HACHETTE:

ASTERIX DE GALLIËR
HET GOUDEN SNOEIMES
ASTERIX EN DE GOTEN
ASTERIX ALS GLADIATOR
ASTERIX EN DE RONDE VAN GALLIË
ASTERIX EN CLEOPATRA
DE STRJD VAN DE STAMHOOFDEN
ASTERIX BIJ DE BRITTEN
ASTERIX EN DE NOORMANNEN
ASTERIX ALS LEGIOENSOLDAAAT
HET IJZEREN SCHILD
ASTERIX EN DE OLYMPISCHE SPELEN
ASTERIX EN DE KOPEREN KETEL
ASTERIX IN HISPANIA
DE INTRIGANT
ASTERIX EN DE HELVETIËRS
DE ROMEINSE LUSTHOF
DE LAUWERKRANS VAN CAESAR
DE ZIENER
ASTERIX OP CORSICA
HET GESCHENK VAN CAESAR
DE GROTE OVERSTEEK
OBELIX & CO.
ASTERIX EN DE BELGEN



UDERZO

EUR 5,99



9 782012 101296

ISBN 2-01-210129-1